

制造商：**东芝家用电器制造(南海)有限公司**

地址：广东省佛山市南海区狮山松岗松夏工业园科技西路

图号：SMS-2269

厂家代码：A0007200

# 此页无需印刷

1.尺寸：145\*210mm

2.纸质：105g哑粉纸

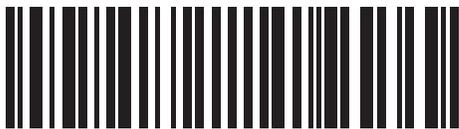
3.颜色：彩色

4.厂家代码以实际生产厂家为准

5.页数不为4的倍数情况下,目录页印于说明书第三页

## 变更记录

变更内容	提出时间	提出人
1.删除退市机型GR-RS642WE-PM105, 新增GR-RS618WE-PM131	2022.9.9	张学勤



1 6 1 3 1 0 0 0 0 2 2 9 4 5

用心致物

全国统一服务热线： 400-822-9088

制造商： **东芝家用电器制造(南海)有限公司**

地址： 广东省佛山市南海区狮山松岗松夏工业园科技西路

图号： SMS-2269

厂家代码： A0007200

**TOSHIBA**

# 使用说明书

取扱説明書

## 无霜冷藏冷冻箱(家庭用)

ノンフロスト冷凍冷蔵庫(家庭用)

型号

形名

**GR-RS630WE-PG1A8**

**GR-RS568WE-PG1A8**

**GR-RS575WE-PM137**

**GR-RS625WE-PM137**

**GR-RS618WE-PM131**



封面配图为GR-RS630WE-PG1A8

- 为了安全且正确使用，在使用之前，请仔细阅读本说明书并完全了解冰箱。
- 请将本说明书保存在便于随时翻阅的地方。
- 请确认是否收到保修证。
- この商品を安全に正しく使用していただくために、お使いになる前にこの取扱説明書をよくお読みになり十分に理解してください。
- お読みになったあとは、お使いになるかたがいつでも見られるところに必ず保管してください。
- 保証カードを必ずお受け取りください。

# 目录

## 尊敬的用户：

感谢您使用东芝公司的产品！

为了您正确使用本冰箱产品，请在产品安装和使用前仔细阅读本说明书，并妥善保管以供日后参考。

您所使用的是东芝冰箱产品，需要进行定期的清洗和保养。如果不能得到正确的清洗与保养，其故障率将增加且使用寿命大为缩减。

请您每年定期与东芝当地服务网点或直接与我司联系，我司将指派专业人员给您提供有偿的检查和保养服务。

## 親愛なるお客様：

弊社の製品をご利用頂きありがとうございます。

この商品を正しく使って頂く為に、設置とお使いになる前にこの取り扱い説明書をよくお読みになり、後日参考のために大切に保管しておいてください。

ご利用するこの製品は東芝ブランドのワインセラーで、定期的な清掃とメンテナンスが必要です。正しく清掃、メンテナンスをされていないと、故障率が上がり製品の寿命が大幅に短くなります。

毎年定期的に現地の東芝アフターサービスまたは直接弊社へご連絡ください。専門業者による有料のチェックとメンテナンスサービスを提供致します。

安全警示	禁止 强制 警告	02	清洁保养	清洁	17
产品简介	部件名称	08	服务指南	非故障处理	19
	配件清单	08		产品参数	20
使用说明	操作面板	10		食品接触清单	22
	操作指引	11		环保清单	24
	功能说明	15	保修指引	服务指引	26
首次使用	15	保修卡		28	

## 关于制冷剂及发泡绝热材料

本冰箱使用不破坏臭氧层并对地球温室效应没有影响的无氟利昂制冷剂（异丁烷）和无氟利昂发泡绝热材料（环戊烷）。无氟利昂制冷剂是一种碳氢化合物，具有可燃性。它被密封在「制冷回路」里面，在通常的使用过程中不会发生泄漏。万一不小心使制冷回路受到损伤，请避免使用明火和电器用品，并打开窗户换气，然后与选购的经销商取得联系或致电服务热线。

# 安全警示

## ⚠ 注意

本节描述了安全事项的内容及重要性，以防止对使用者或他人造成人身伤害或财产损失。请在充分理解下面内容（标志、图标）的基础上阅读正文，并请务必遵守所描述的安全事项。

## 安全警示符号代表意义

 禁止符号	该符号表示禁止的事项，其行为必须禁止。不遵守指示可能会导致产品损坏或者危及使用者人身安全。	 强制符号	该符号表示必须遵守的事项，其行为必须严格按照要求操作执行。不遵守指示可能会导致产品损坏或者危及使用者人身安全。	 警告、注意符号	该符号表示需警告的事项，其行为需要特别注意。如果不加以防范，可能导致轻度或者中度的伤害，或造成产品损伤。
---	---	---	---	--	--

## 用电类相关事项

### ⊘ 禁止

拔下冰箱插头时请紧握插头从插座中拔出，切勿拉扯电源线。为保障安全使用，任何时候都请勿损坏电源线，当电源线出现破损或插头出现磨损时，请立即停止使用，并联系售后维修、更换。

### ⓘ 强制

- 请使用10A以上的标准三孔专用电源插座，且该插座不应与其他电器共用。冰箱插头应保持与插座牢固接触，否则可能导致火灾。请务必保证插座的接地极有可靠的接地线。
- 该冰箱使用220V/50Hz的交流电源，若电压波动超过187V~242V的范围，会造成冰箱故障甚至损坏，此时必须加装750W以上的自动稳压器配合使用。
- 当煤气等易燃气体泄露时，应先关闭气体泄露阀门，再打开门窗，此时切勿拔下冰箱等电器插头，以免产生电火花引发火灾。

### ⚠ 警告

为保障安全使用，建议不要将电源插座、稳压器、电饭煲、微波炉等放置在冰箱顶部。不要在冰箱的食品存储区域使用电器，制造商推荐使用的类型除外。

## 使用时相关事项

### ⊘ 禁止

禁止擅自拆卸、改造冰箱，禁止损坏制冷管路。维修冰箱必须由售后专业人员进行。

### ⓘ 强制

- 冰箱运行之后，不要用湿手去触碰箱内后背的蒸发器，以免冻伤手指。

- 不要用水喷淋、冲洗冰箱，也不要将冰箱放置在潮湿、易溅上水的地方，以免影响冰箱的电气绝缘性能。
- 不得在器具中贮存爆炸物，如助燃喷雾剂；  
警告：器具周围或在嵌入式结构里无阻碍物，保持通风通畅；  
警告：除了制造商推荐的方式外，不得使用机械设备或其他方式加速除霜过程；  
警告：不得损坏制冷回路。



- 门体与门体之间以及门体与箱体之间的间隙很小，注意不要把手伸到间隙中，以免挤伤手指。开关冰箱门时，用力不能过大，以免物品掉落。
- 本款电器设备不适用于身体、感官或心理能力较差或缺乏经验和知识的人士（其中包括：儿童）使用，除非由负责其安全的人员就本产品的使用对其进行了监督或指导。
- 清洁冰箱时，应拔下电源插头，至少保持间隔时间5分钟后，方能再次接通电源，以免因连续启动而损坏压缩机。
- 请勿将重物放置在冰箱顶部，以免关门时物品掉下，造成意外损伤。

## 放置物品相关事项



- 冰箱为家用制冷器具，按照国家规定，只适用于存储食品，不能用于其他用途，如储藏血液、药品和生物制品等。
- 请勿将易燃、易爆、易挥发和腐蚀性物品放入冰箱，以免导致冰箱损坏或引发火灾等。请勿在冰箱附近放置或使用可燃性物品，以免引发火灾。
- 切勿将瓶装或密闭容器内的流体物品如瓶装啤酒、饮料等放入冷冻室，以免爆裂危害人身安全、造成损失。

## 废弃时相关事项



冰箱使用的R600a制冷剂和环戊烷发泡材料均为可燃性材料，冰箱废弃时应与火源隔绝，切勿燃烧处理。应交给具有专业资质的回收公司处理，以免造成环境污染或引发其他危害。



冰箱废弃时，请将冰箱门拆掉，并拆下门封条及玻璃搁架，将门体与玻璃搁架放置到儿童无法接触的安全位置。  
警告：除了制造商推荐使用的类型外，不得在器具的食品储藏室使用电器。  
本器具用于家用和类似用途，如：  
商店、办公室或其它工作场合的厨房区域；农场以及宾馆、汽车旅店和居住型环境的顾客；家庭旅馆型环境；餐饮业和类似的非零售业应用。

# 产品简介

## 部件名称

### 提示

此说明书所有图示只为解释目的，其外观、功能和实物不一致时，请以实物为准。  
此开门图适用于:GR-RS568WE-PG1A8\GR-RS575WE-PM137



## 配件清单

	附件名称	GR-RS568WE-PG1A8	GR-RS575WE-PM137
冷藏室	冷藏室玻璃搁架	3	3
	冷藏门托盘	4	4
	果菜盒	2	2
	雾化隔板组件	1	1
冷冻室	冷冻室玻璃搁架	4	4
	冷冻门托盘	4	4
	冷冻室抽屉	2	2
使用说明书		1	1

# 产品简介

## 部件名称



此说明书所有图示只为解释目的，其外观、功能和实物不一致时，请以实物为准。  
此开门图适用于:GR-RS630WE-PG1A8\GR-RS625WE-PM137\GR-RS618WE-PM131

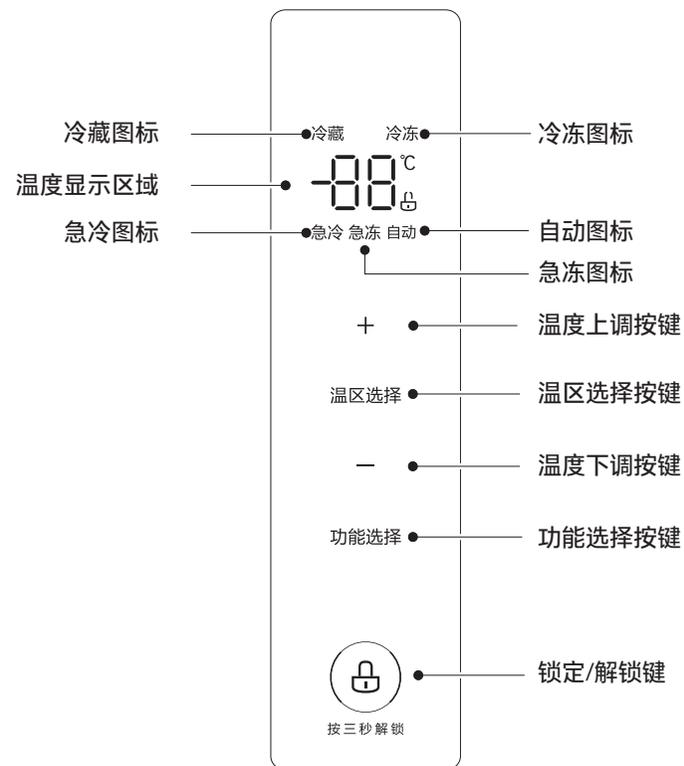


## 配件清单

	附件名称	GR-RS630WE-PG1A8	GR-RS625WE-PM137	GR-RS618WE-PM131
冷藏室	冷藏室玻璃搁架	2	2	2
	冷藏门托盘	4	4	4
	果菜盒	3	3	3
	雾化隔板组件	1	1	1
冷冻室	冷冻室玻璃搁架	3	3	3
	冷冻门托盘	4	4	4
	冷冻室抽屉	3	3	3
	移动制冰机	1	0	0
使用说明书		1	1	1

# 操作面板

请核对所购买产品的操作面板图案并参照下图进行功能设置!



## 操作指引

### 1 初次上电

冰箱初次通电后，显示屏点亮，冰箱默认的设置温度为冷藏室5℃，冷冻室-18℃

### 2 锁定/解锁

自动锁定：

正常情况下，无开门动作、无按键操作30秒后显示锁定，锁定状态30秒后显示屏熄灭。

手动锁定：

非锁定状态下，持续按住【锁定/解锁键】3秒钟，进入锁定状态，响锁定蜂鸣声音。

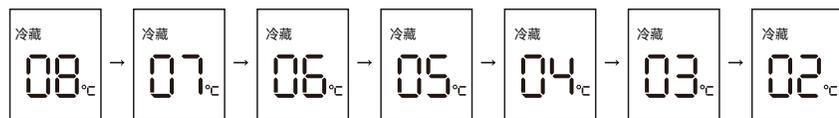
解锁：

在锁定状态下，持续按住【锁定/解锁键】3秒钟，进入非锁定状态，响解锁蜂鸣声音。

### 3 冷藏温度设定：

① 按【锁定/解锁键】3秒钟解锁  ② 按【温区选择】键选择冷藏室 ▶

③ 按【温度上调/下调键】，可调高或调低温度

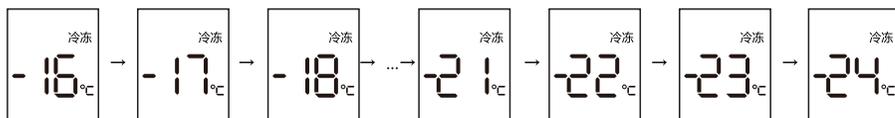


每按【温度上调/下调键】一次，温度上升/下降1℃，锁定后按照设定温度运行。

### 4 冷冻室温度设定：

① 按【锁定/解锁键】3秒钟解锁  ② 按【温区选择】键选择冷冻室 ▶

③ 按【温度上调/下调键】可调高或调低温度



每按【温度上调/下调键】一次，温度上升/下降1℃，锁定后按照设定温度运行。

### 5 模式设定

按功能选择键，急冷、急冻、自动模式按以下方式循环：

循环设定急冷→急冻→急冷+急冻→自动→无→急冷…

设定急冷模式时，冷藏自动设定2℃；退出急冷模式时，冷藏室设定温度自动恢复到急冷模式之前的设定温度。

设定急冻模式时，冷冻自动设定-24℃；退出急冻模式时，冷冻室设定温度自动恢复到急冻模式之前的设定温度。

设定自动模式时，冷藏自动设定5℃冷冻自动设定-18℃；退出自动模式时，冷藏室和冷冻室设定温度自动恢复到自动模式之前的设定温度。

### 6 冰箱门开提示及开门报警

当冷藏室/冷冻室门打开时响开门提示音，可使用组合键关闭此开门提示功能，同时按住温度上调+下调键按键3秒，可关闭开门瞬间的提示音，出厂默认开启开门提示音；若冷藏室/冷冻室开门时间持续120秒，则蜂鸣器报警连续报警“嘀”声三下；再间隔一分钟未关门，连续报警“嘀”声四下，以此类推，每分钟增加报警声一下，直到连续报警“嘀”声三十下后，保持直至冷藏室/冷冻室门关。开门报警时，按任意按键可取消蜂鸣器报警。

### 7 断电记忆

冰箱断电后，重新上电仍按断电前的设定状态进行工作。

### 8 故障提示

当显示屏出现以下故障时则说明冰箱出现了故障，部分故障下状态冰箱仍能制冷，但应尽快联系维修以实现冰箱优化运行。

故障代码	故障描述	故障代码	故障描述
E1	冷藏室温度传感器故障	E5	冷冻化霜传感器故障
E2	冷冻室温度传感器故障	E6	通讯故障
E7	环温传感器故障		

## 功能说明

### 冷藏室 (2°C~8°C)

- 冷藏室适宜存放各种水果、蔬菜、饮料等短期内食用的食品。
- 烹调类食品冷却至室温后放入冷藏室冷藏。
- 食品在放入电冰箱之前最好将其密封起来。
- 玻璃搁架可以上下活动调整位置来达到合理的储存空间，方便使用。

### 冷冻室 (-24°C~-16°C)

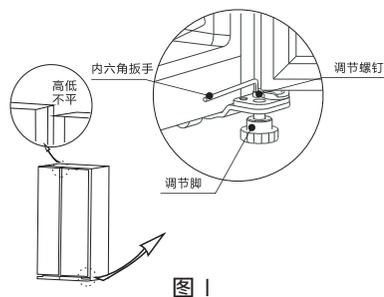
- 冷冻室低温可以长时间保持食品新鲜状态。主要用来储存冷冻食品及制作冰块。
- 冷冻室适宜存放肉类、鱼虾、水饺、汤圆等短期不食用的食品。
- 大块的肉类尽量分割成小块再放入，便于取用。
- 请注意在产品有效保质期内食用。

## 使用指引

### · 门体高度调节说明

#### 门体高度调节(如图 I)

用内六角扳手调节门体的高度(如图 I)，顺时针或逆时针旋转调节螺钉，以达到门体上升或下降的目的；冷藏、冷冻均可调节。

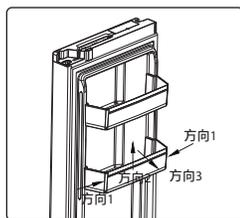


#### 产品稳定调节(如图 I)

当冰箱放置不水平时，顺时针或逆时针旋转调节脚，以达到产品稳定性目的；为方便操作，调节时请将冰箱向后倾斜。

### · 门托盘取放说明(如图 II)

抓住托盘两侧，按方向1轻轻内压，同时按方向2往上提起门托盘，按方向3拉出即可，按反方向操作即可装托盘。

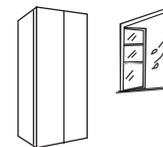


### · 照明灯及更换

照明灯更换：  
需由专业人员进行更换。

## 首次使用

使用冰箱前，除去所有包装物，包括底座垫和冰箱内部的泡沫垫块、胶纸等，若冰箱外壳带有覆膜，撕除门体和箱体上的保护膜。

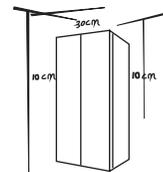


将冰箱放置在室内通风良好的地方，地面平坦、坚固（如有不平稳，可向左或向右旋转调平脚调平）。



远离热源，避免阳光直射。勿放置在潮湿或有水的地方，防止生锈或削弱绝缘效果。

冰箱顶部空间大于30cm，两侧及背部与墙的距离大于10cm，便于冰箱门的开合和热量散发，用温湿抹布将冰箱内外擦干净（温水中可加少量洗涤剂，最后用清水擦净）。



冰箱首次启动请静置4~6小时后再插上 220V/50Hz 的电源。接通电源，自动进入出厂设定状态，显示屏显示各间室的目标温度。通电后用户可以手动调节冰箱的工作温度。

本冰箱有断电记忆功能，第一次通电以后的每一次通电，都将按上次断电时的设置运行。

在装入新鲜或冷冻食品前，先让冰箱运行 2~3 小时；夏季环境温度较高，应先让冰箱充分运行 3~5 小时，冰箱内已充分冷却，此时可放入食品，正式使用冰箱。

提示：温度设定改变或放入新的食品时，箱内温度需要经过一段时间后才能达到平衡。这段时间的长短，取决于温度设定改变的大小、周围环境温度的高低、开门频次及箱内存放食物的多少等。

移动冰箱时：移动冰箱前取出冰箱内所有物品，用胶带将玻璃搁板、果品盒等固定好、扭紧可调节脚；关紧冰箱门、用胶带固定，以免移动时门打开。搬运时请勿倒置、横放、震动冰箱，搬运时倾角不可大于45°。移动时请勿抓住门或铰链。

## 清洁保养

### ⚠ 注意

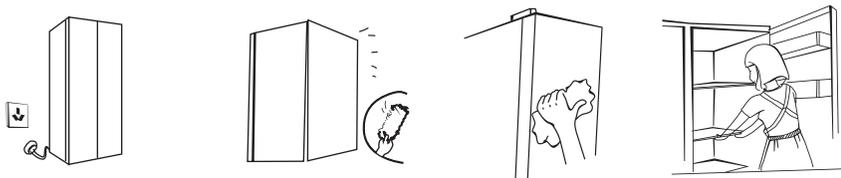
本节描述了安全事项的内容及重要性，以防止对使用者或其他人造成人身伤害或财产损失。请在充分理解下面内容（标志、图标）的基础上阅读正文，并请务必遵守所描述的安全事项。

### ⚠ 注意

冰箱进行清洁和除霜时，请先拔下电源插头。

## 清洁

- 冰箱背后及地面的灰尘请按时清理，以提高散热效果，同时利于节能。
- 冰箱内部应经常清洁以免产生异味。清洁时请使用软毛巾或者海绵，蘸清水或者无腐蚀性中性的洗涤剂清洗，最后用清水擦净，干抹布擦干。门体打开自然干燥后再接通电源。



### ⚠ 警告

清洁时请勿使用硬质毛刷、钢丝球、钢丝刷、研磨剂（如牙膏）、有机溶剂（如酒精、丙酮、香蕉水等）、开水、酸碱物品清洁冰箱。这有可能会损伤冰箱表面及内胆。



### ⚠ 注意

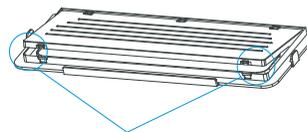
清洁时不要用水冲洗，以免影响电气绝缘性能。清洁照明灯等电气件时请使用干抹布。



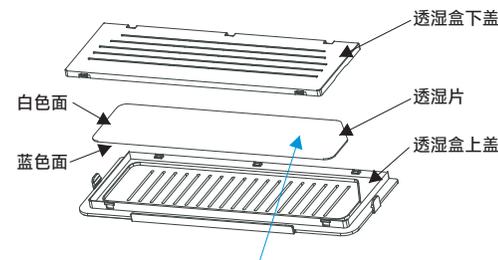
- 停电时：停电时应尽量减少开门次数；不宜再放入酒及饮料等。
- 长时间不使用时：应拔下电源，以免因电源线老化而触电或造成火灾；将箱内擦拭干净；将箱门打开一段时间，待箱内完全干燥后关上箱门。

## 透湿片拆卸安装

### · 透湿片拆卸方式:

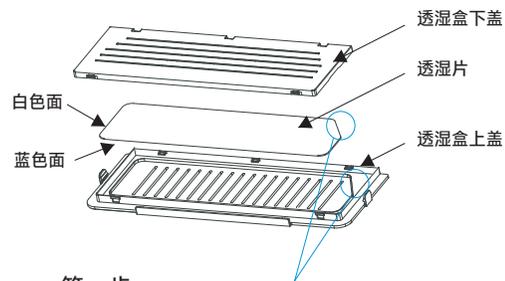


第一步：  
用手轻轻翘起两个卡扣，  
拆除下盖，取出透湿片



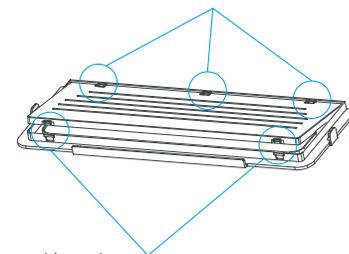
第二步：  
拆除下盖，取出透湿片。

### · 透湿片安装方式:



第一步：  
安装时，如图所示，蓝色面向下，  
透湿片斜角对着透湿盒斜角。  
安装好后，透湿片不可从透湿盒中外露出来。

第二步：  
下盖对着3个卡扣插入上盖。



第三步：  
向下按下盖两卡扣，卡入上盖即可。

## 透湿盒、透湿片清洗

- 透湿盒…水洗或者用湿布擦拭  
对无法去除的脏污，可将厨房用中性洗涤剂用水稀释后用于清洗。
- 透湿片…水洗  
清洗完之后，请用布轻轻擦拭。透湿片沾水变湿的话，表面会粘附脏污，但不影响功能使用。  
对无法去除的脏污，可将厨房用中性洗涤剂用水稀释后用于清洗。

## 注意事项

- 安装透湿盒前请先将透湿盒上的水擦干。
- 可用海绵清洗透湿片的表面，请勿拧或折弯透湿片，否则很容易使透湿片皱褶、起皮、剥落等。
- 请勿用热水接触透湿片，也不可使用烘干机或吹风筒，否则会导致透湿片缩小。

# 服务指南

## 非故障处理

### △ 注意

如果非故障检查后冰箱还是有问题，请切断电源，与当地经销商或东芝售后服务中心联系。

**全国服务热线**  
**400-822-9088**

在请人检查或维修前，请检查下述各点。

非故障处理	可能原因	处理方法
冰箱不工作	<ul style="list-style-type: none"> <li>电源未接通，插头未插牢</li> <li>电压过低、停电或者部分电路跳闸</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>插牢固电源线插头</li> <li>请专业电力工作人员解决电路问题</li> </ul>
噪声大	<ul style="list-style-type: none"> <li>地面不平坦</li> <li>冰箱未放置平稳</li> <li>冰箱附件未放在正确位置</li> <li>冰箱初次通电或再启动时，运行状态还未平稳</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>冰箱换到平坦的地方放置</li> <li>调整调节脚高度使冰箱平稳</li> <li>将接触到冰箱的物体移开</li> <li>冰箱运行一段时间状态平稳后，声音就会减弱</li> </ul>
冷藏室食品冻结起来	<ul style="list-style-type: none"> <li>将含水量较多的食品放在玻璃隔板内侧</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>将含水量较多的食品放在玻璃隔板外侧</li> </ul>
压缩机长时间工作	<ul style="list-style-type: none"> <li>环境温度高工作时间长</li> <li>一次性放入过多食品</li> <li>食品未冷却后再放入冰箱</li> <li>开启冰箱门过于频繁</li> <li>冰箱霜层太厚</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>此属正常现象</li> <li>一次性放入食品不宜过多</li> <li>待食品冷却后再放入冰箱</li> <li>开启冰箱门不宜过于频繁</li> <li>需要除霜</li> </ul>
冰箱灯不亮	<ul style="list-style-type: none"> <li>冰箱未通电</li> <li>灯具损坏</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>将电源线插头插牢固</li> <li>更换LED灯</li> </ul>
冰箱门无法正确关闭	<ul style="list-style-type: none"> <li>食物包装卡住门使门无法关上</li> <li>放入食品过多</li> <li>冰箱放置歪斜</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>放入食品不宜过多</li> <li>冰箱安放在平坦的地方，</li> <li>调整调节脚高度使冰箱平稳</li> </ul>
左右侧板发热	<ul style="list-style-type: none"> <li>冰箱工作时通过紧贴冰箱侧板内侧的冷凝器向外散热以及通过箱体防凝露管散热，夏季环境温度较高，导致侧板温度较高</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>两侧侧板温度较高属于正常现象</li> </ul>
冰箱有异味	<ul style="list-style-type: none"> <li>未密封有气味食品</li> <li>有变坏的食品</li> <li>冰箱内部需清洁</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>密封有气味食品</li> <li>清理变坏的食品</li> <li>清洁冰箱内部</li> </ul>
冷藏箱内有水珠	<ul style="list-style-type: none"> <li>冷藏门体没有关闭好</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>关闭好冷藏门</li> </ul>
冰箱横梁或竖梁发烫	<ul style="list-style-type: none"> <li>箱胆的四周有防凝露管，工作时产生的热量</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>属于正常现象</li> </ul>
冰箱在工作时有流水声	<ul style="list-style-type: none"> <li>液态制冷剂在蒸发器和压缩机内流动时，会发出类似流水的“咕噜”声；当冰箱停止工作时，液态制冷剂回流也会间断或连续地发出类似流水的“咕噜”声</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>属于正常现象</li> </ul>
冰箱在工作时有“滋滋”声和“砰砰”声	<ul style="list-style-type: none"> <li>冰箱除霜循环时，化霜水滴落到加热器上会发出“滋滋”声；在除霜结束后，由于蒸发器热胀冷缩有可能会出较轻的爆裂声，同时蒸发器会产生“砰砰”声</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>属于正常现象</li> </ul>

## 产品参数

### △ 注意

本表中参数仅供参考，当本表中的内容和机器铭牌上的内容冲突时请以铭牌为准。

型号	GR-RS568WE-PG1A8	GR-RS575WE-PM137
气候类型	SN/N/ST/T	SN/N/ST/T
防触电保护类别	I类	I类
星级标志	★☆☆☆	★☆☆☆
总容积	541L	548L
冷藏室容积	342L	349L
冷冻室容积	199L	199L
冷冻能力	5.0kg/12h	5.0kg/12h
电源	220V~/50Hz	220V~/50Hz
年综合耗电量	314kW-h/a	314kW-h/a
日综合耗电量	0.86kW-h/24h	0.86kW-h/24h
能效等级	1级	1级
额定电流	1.9A	1.9A
除霜额定输入功率	190W	190W
照明灯输入功率	8W	8W
外形尺寸(宽×深×高)	910×658×1775mm	910×658×1775mm
制冷剂及装入量	R600a,72g	R600a,72g
发泡材料	环戊烷	环戊烷
噪音	39dB(A)	39dB(A)
冷却能力(冷藏室)	40.0kg/12h	40.0kg/12h
降温时间(43℃)	240min	240min

型号	GR-RS630WE-PG1A8	GR-RS625WE-PM137	GR-RS618WE-PM131
气候类型	SN/N/ST/T	SN/N/ST/T	SN/N/ST/T
防触电保护类别	I类	I类	I类
星级标志	★☆☆☆	★☆☆☆	★☆☆☆
总容积	600L	600L	600L
冷藏室容积	379L	379L	379L
冷冻室容积	221L	221L	221L
冷冻能力	6.5kg/12h	6.5kg/12h	6.5kg/12h
电源	220V~/50Hz	220V~/50Hz	220V~/50Hz
年综合耗电量	321kW-h/a	321kW-h/a	321kW-h/a
日综合耗电量	0.88kW-h/24h	0.88kW-h/24h	0.88kW-h/24h
能效等级	1级	1级	1级
额定电流	1.9A	1.9A	1.9A
除霜额定输入功率	190W	190W	190W
照明灯输入功率	8W	8W	8W
外形尺寸(宽×深×高)	910×698×1775mm	910×698×1775mm	910×698×1775mm
制冷剂及装入量	R600a,78g	R600a,78g	R600a,78g
发泡材料	环戊烷	环戊烷	环戊烷
噪音	39dB(A)	39dB(A)	39dB(A)
冷却能力(冷藏室)	45.0kg/12h	45.0kg/12h	45.0kg/12h
降温时间(43℃)	260min	260min	260min

- 技术参数说明：  
根据国标规定，气候类型为SN/N/ST/T时，冰箱使用环境温度为10~43℃，冰箱容积是根据国家标准GB/T 8059，将间室内所有抽屉、滑轨及瓶座等附件全部取出的条件下测得的。  
综合耗电量是根据国家标准，在32℃和16℃分别模拟电冰箱在用户使用状态下，冷藏室温度控制在4℃，冷冻室温度控制在-18℃，开门一次装载热负荷，再关门运行24小时后，测试并计算得到的实际耗电总量。标准耗电量是根据国家标准，在32℃和16℃分别模拟电冰箱在用户使用状态下，冷藏室温度控制在4℃，冷冻室温度控制在-18℃情况下，不开门运行24小时后，测试并计算得到的实际耗电总量。当环境温度高、放入食品较多或者开门频繁等，实际耗电量高于标注值是正常的；
- 标注值是正常的：  
噪音是在国家标准规定的半消音室类，关闭门后冰箱空载运行至少16小时。在噪声试验前，器具应运行至一个稳定状态，且至少三个完整的运行周期。依据冰箱类型选择六点、九点以及十点法进行噪音数据采集和计算该机型噪音。使用过程中，由于冰箱装载物品、环境噪音、开关门、压缩机开停等影响，实际噪音和标注值有差异是正常的；
- 因产品改进和技术更新，参数更改后，恕不另行通知，请以冰箱贴的铭牌为准。

## 化霜间隔宣称

环温	化霜间隔	时间	特定条件
32℃	最小化霜间隔( $\Delta t_{d-min}$ )	12h	重度使用，冷冻室无法达到设定温度
	最大化霜间隔( $\Delta t_{d-max}$ )	72h	无开关门动作，未设定特殊模式

## 食品接触清单

### 提示

食品接触清单中零部件包含不同产品型号的部件，具体以实物为准。

食品接触材料列表		
零部件名称	部件材质	执行标准
内胆	PS/铝板/PCM/ABS	GB4806.1/GB4806.7/GB4806.9
抽屉	PS/PP/ABS	GB4806.1/GB4806.7
口框	ABS/PS	GB4806.1/GB4806.7
果菜盒、瓶框、蛋架、灯罩等	PS/ABS	GB4806.1/GB4806.7
搁物架总成	玻璃/PS/PP/ABS/钢丝+环氧树脂等	GB4806.1/GB4806.5/GB4806.7/GB4806.9/GB4806.10
制冰机及水路管件	POM/PP/ABS/PS/不锈钢/铝管/硅橡胶等	GB4806.1/GB4806.7/GB4806.9/GB4806.11
风道组件	PP/PS/铝合金/冷轧钢板	GB4806.1/GB4806.7/GB4806.9
面光源组件	PMMA等	GB4806.1/GB4806.7
保鲜组件	ABS	GB4806.1/GB4806.7
温控盒、旋钮、盒盖等	阻燃PS/PS/ABS	GB4806.1/GB4806.7
接水盘、装饰条、栏条、孔塞等	ABS/PP/镀铬+钢丝	GB4806.1/GB4806.7/GB4806.9
丝管蒸发器、吹胀蒸发器	冷轧钢板+环氧树脂/铜管/铝管等	GB4806.1/GB4806.9/GB4806.10

备注：明细表中的部件为不同型号产品所包含的主要部件汇总，具体产品部件，以实际产品配置为主。

## 食品接触リスト

### ● 注意事項

食品接触材料リストは複数機種的主要部品を纏めているので、詳細は実際の製品に準じます。

### 食品と接触する部品の材料リスト

食品接触材料リスト		
部品名	部品材質	施行基準
本体	PS/アルミ板/PCM/ABS	GB4806.1/GB4806.7/ GB4806.9
引き出し容器	PS/PP/ABS	GB4806.1/GB4806.7
棚枠	ABS/PS	GB4806.1/GB4806.7
容器、ボトルケース、 卵ラック、 ランプカバー等	PS/ABS	GB4806.1/GB4806.7
棚	ガラス/PS/PP/ABS/ ワイヤ+エポキシ樹脂等	GB4806.1/GB4806.5/ GB4806.7/GB4806.9/ GB4806.10
製氷機および給水パイプ	POM/PP/ABS/PS/ ステンレス/アルミパイプ /シリコンゴム等	GB4806.1/GB4806.7/ GB4806.9/GB4806.11
ダクト組立	PP/PS/アルミニウム合金 /冷間圧延鋼板	GB4806.1/GB4806.7/ GB4806.9
面型照明組立	PMMA等	GB4806.1/GB4806.7
鮮度保持用部品組立	ABS	GB4806.1/GB4806.7
温調器ケース、 ノブ、カバー等	難燃PS/PS/ABS	GB4806.1/GB4806.7
露受け皿、装飾部品、 柵、キャップ等	ABS/PP /クロムメッキ+ワイヤ	GB4806.1/GB4806.7/ GB4806.9
放熱器、圧縮器等	冷間圧延鋼板+エポキシ樹脂/ 銅パイプ/アルミパイプ等	GB4806.1/GB4806.9/ GB4806.10

## 环保清单

### ● 提示

环保清单中零部件包含不同产品型号的部件，具体以实物为准。

### 产品中有害物质的名称及含量

有害物质						
部件名称	铅(Pb) 及其化合物	汞(Hg) 及其化合物	镉(Cd) 及其化合物	六价铬 (Cr(VI))化合物	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
箱体及其组件	○	○	○	○	○	○
门体及其组件	○	○	○	○	○	○
保温材料	○	○	○	○	○	○
压缩机	○	○	○	○	○	○
电路板组件	✕	○	○	○	○	○
制冷管件	○	○	○	○	○	○
制冷剂	○	○	○	○	○	○
控制器及 电器元器件	○	○	○	○	○	○
温度传感器	✕	○	○	○	○	○
电源线插头	✕	○	○	○	○	○
内部连接线	○	○	○	○	○	○
包装印刷组件	○	○	○	○	○	○

本表格依据SJ/T11364的规定编制。

- 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572规定的限量要求以下。
- ✕ 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB/T 26572规定的限量要求。

说明：1）明细中的部件为不同型号产品所包含的主要部件汇总，本产品是否包含该部件，请以实际的产品配置为准。

2）明细表中含有有害物质的部分部件及均质材料中所含有的有害物质均为由于现阶段技术限制而找不到可供替代的物质导致的，符合《电器电子产品有害物质限制使用管理办法》对纳入《达标管理目录》产品中《达标管理目录限用物质应用例外清单》所明确的39类特定用途中铅、镉、汞、六价铬四种有害物质的应用例外（豁免）。

3）为了保护环境，本产品或其中的部件报废后，请交给有资质的回收站点，由回收处理机构按照国家相关规定进行分类拆解、回收再利用等。

4）有关本产品的回收处理的详细信息，请咨询当地政府、废品处理机构等。

## 食品接触リスト

### ● 注意事項

環境保護リストは複数の機種的主要部品を纏めているので、詳細は実際の製品に準じます。

製品中有害物質名称及び含有量

有害物質						
部品名	鉛 (Pb) 及び化合物質	水銀 (Hg) 及び化合物質	カドミウム (Cd) 及び化合物質	六価クロム (Cr (VI)) 化合物質	ポリ臭化ビフェニル (PBB)	ポリ臭化臭素 (PBDE)
本体	○	○	○	○	○	○
扉組立	○	○	○	○	○	○
断熱材料	○	○	○	○	○	○
圧縮器	○	○	○	○	○	○
基板組立	×	○	○	○	○	○
冷却パイプ	○	○	○	○	○	○
冷媒	○	○	○	○	○	○
コントローラー及び電気部品	○	○	○	○	○	○
温度センサー	×	○	○	○	○	○
電源コードプラグ	×	○	○	○	○	○
内部配線	○	○	○	○	○	○
梱包印刷物関係	○	○	○	○	○	○

上記の表はSJ/T 11364の規定に基づいて作成したものです。

○ 該当部品の全ての均質材料の中に有害物質の含有量がGB/T 26572の基準値未満であることを意味します。

×

○ 該当部品の少なくとも一つの均質材料の中に有害物質の含有量がGB/T 26572の基準値を超えていることを意味します。

説明:1) 表の中の部品は複数機種的主要部品を纏めたものであり、本製品はどの部品を有しているかについて、実際の製品に準じます。  
2) 表の有害物質を含む部品または、均質材料が有する有害物質はすべて現在の技術制限のため、代替物質が無い場合、使用されています。「電気電子製品有害物質使用制限管理方法」に基づいて「达标管理目录」に記載された製品の場合、「达标管理目录限用物质应用例外清单」に記載されている39種類の特定用途に対して、Pb、Hg、Cd、Crの四つの有害物質は(免除)項目に該当します。

3) 環境保護のために、本製品または製品の部品を廃棄処分するとき、専門業者に回収を依頼してください。業者が国の関連規定に基づいて分解、分類、再利用します。

4) 本製品の回収・処理などの詳細情報については、地方政府、業者などにお問い合わせしてください。

## 保修指引

### 服务指引

#### 注意事項

- 1 本保修卡由顾客妥善保存，连同购货发票一起作为产品保修凭证。
- 2 本产品自购买之日起，在“三包”期内未经擅自拆修而确因产品制造质量所引起的故障，经客户服务部或特约维修部鉴定，可凭保修卡及购货发票，参照国经贸（部分商品修理更换退货责任规定）（“新三包”规定）为用户办理保修。

2 用户因运输、使用、维护、保管不当或非承担“三包”修理者拆动造成损坏的；无保修卡及有效发票的；保修卡型号与修理产品型号不符或涂改的；因不可抗力造成损坏的，则不在保修范围内。

#### 包修期界定

整机在本产品自购买之日起，在包修期内,实行免费包修。

#### 免费包修条件

- 1 凡购买东芝冰箱系列产品并已在我公司办理保修登记手续的用户。
- 2 持有有效保修凭证（保修卡），且报修产品的名称、型号、条码必须与保修卡上一致；如果无法提供有效的保修卡，则根据机器条形码上的出厂之日起计算在质保期的基础上延长6个月进行保修。
- 3 必须在包修期内。

4 非人为因素造成的故障。

#### 产品质保期

整机	主要部件	备注
一年	三年	主要部件包括：压缩机、主控板、显控板、温控器、蒸发器、冷凝器、电磁阀、过滤器、毛细管、风扇电机。

#### 针对东芝冰箱压缩机10年免费包换

##### 活动内容：

自2018年3月1日起，凡购买东芝冰箱产品的用户，依据正规发票或产品说明书，10年之内机器产生的压缩机故障(包括启动器、保护器、变频器等压缩机附件)，均可享受免费包换压缩机服务，即免除压缩机的材料费、维修费、上门费、机器搬运费等全部维修费用。

##### 活动须知：

- ① 仅限购买东芝冰箱的正品(不包括等级品、优惠品、样机等)；
- ② 仅限东芝售后专业服务工程师上门检修及鉴定的压缩机故障；
- ③ 报换时用户需持2018年3月1日后开具的有效购机发票或印有压缩机免费包换字样的产品说明书及带有机器完整条码的产品保修证；
- ④ 经东芝售后专业服务工程师鉴定为非产品本身原因导致的压缩机故障，不予免费更换。

## アフターサービス

### 注意事項

- 1 本保証カードは購入伝票と共に、製品修理の証拠 となりますので、お客様にて大切に保管してください。
- 2 本製品は購入日から、「三包」期間内で、製品自身の製造品質による問題で故障が発生した場合、アフターサービスセンターまたは指定の修理店で判定後、国経貿易（部分商品修理交換返品責任規定）（「新三包」規定）に基づいて保証カードと購入伝票を提供できることを条件に製品に対しサービス修理を行います。ただし、人為的な改造・分解が原因の場合は対象外となります。
- 3 運搬、使用、メンテナンス、保管中でお客様の不適切な取り扱いによる故障の場合、または「三包」修理業者でない、他者の分解により破損した場合、保証カードと有効な購入伝票を提供できない場合、保証カードに記載の冷蔵庫型番と実物が異なる場合、または保証カードの記載内容が改ざんされた場合、不可抗力で破損した場合、サービス修理できません。

### 保証期間について

本製品は購入日から製品保証期間内は、無料修理となります。

### 無料修理条件

- 1 東芝ブランドの冷凍冷蔵庫を購入し、弊社で修理登録手続きを終えたお客様に限りです。
- 2 有効な保証カードを持参し、かつ修理する製品名、型番、バーコードは必ず一致していること。もし有効な保証カードを提供できなかった場合は、製品のバーコードの出荷日から計算し、製品保証期間から6ヶ月延長して無料修理を行います。
- 3 必ず製品保証期間内のこと。
- 4 人的要因による故障ではないこと。

### 製品保証期間

完成品	主な部品	備考
一年	三年	主な部品とは、圧縮器、主制御基板、操作基板、温調器、蒸発器、凝縮器、電磁弁、濾過器、毛細管、ファンモーター

東芝冷凍冷蔵庫の圧縮器に対して10年無償交換します  
 サービス内容：  
 2018年3月1日から、東芝冷凍冷蔵庫をお買い上げのお客様に対し、正規の購入伝票と取扱説明書に基づいて、10年以内に圧縮器（起動器、保護器、インバーター基板などの部品を含む）が故障した場合、無料で圧縮器の交換サービスを提供させていただきます。  
 圧縮器の部品費用、修理費、出張費、器材運搬費を全て無料とさせていただきます。  
 サービス条件：  
 ① 正規ルートから購入の東芝冷凍冷蔵庫に限り（修正品、セール品、サンプル等は含まない）。  
 ② 東芝アフターサービスのエンジニアが出張検査かつ、圧縮器の故障と判定した場合に限り。  
 ③ 交換申請時、お客様が2018年3月1日以降の領収証又は圧縮器無料交換が記載された取扱説明書およびバーコード付きの保証カードを提示してください。  
 ④ 東芝アフターサービスのエンジニアから製品本体の原因で圧縮器故障になったと判定していない場合、無料交換できません。

## 保修卡

相关信息(用户填写)	
用户姓名	联系电话
通讯地址	购买店铺
购买日期	发票号码
维修记录	
维修日期	维修单位
故障内容及处理情况	
维修点	联系电话
维修记录	
维修日期	维修单位
故障内容及处理情况	
维修点	联系电话
维修记录	
维修日期	维修单位
故障内容及处理情况	
维修点	联系电话



产品合格证

检查结论: 合格

检查员号: 检验员A1

检查日期: 见生产批号

东芝家用电器制造（南海）有限公司

执行标准: GB/T 8059 GB 4706.1 GB 4706.13 GB 4343.1  
 GB 17625.1 GB 12021.2 GB 19606